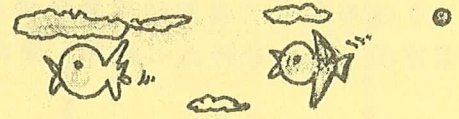


校址：香港大嶼山梅窩大地塘村 電話：29848461 傳真：29842484  
網址：<http://hello.to/muiwoschool> 電郵：[muiwos@netvigator.com](mailto:muiwos@netvigator.com)



## 編者的話

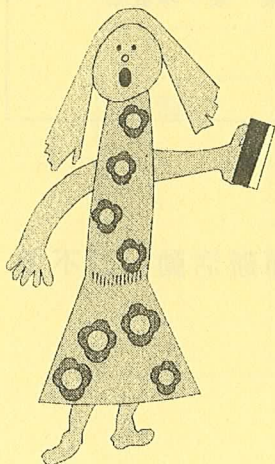
時光瞬間溜走，轉眼已過數月，雖然感覺如此，但是新一期《校訊》定可引證我們在過去的歲月裏並沒有原地踏步，而是不斷努力向前，繼續追求我們的辦學理想及堅守我們的教學原則。現在向大家隆重宣佈，新一期《校訊》正式與各位見面。

今期《校訊》，我們邀請了前任家長教師會主席莫偉堅先生分享其寶貴的經驗和心得，讓我們學習與參考，藉此深表謝意。此外，亦特別感謝教育署學生輔導主任吳文偉先生撰寫《升中新里程——父母篇》，使家長及同學有足夠的準備去迎接升中階段的轉變。還有是我們有幸得到小提琴班和英語會話班導師協助，講述參加同學的現況及分享其教學心得。此外是表揚同學過去一年共同努力的成果及對已舉辦之活動作簡短的報導。最後是對暑期活動作簡短的預告。

事實上，我們一直樂於接受批評，聽取意見，重視雙向互動式的溝通。故此，希望各家長與我們保持緊密的聯繫，拉近彼此的距離，暢談大家的感受，讓我們能夠集思廣益，汲取經驗，精益求精，這樣，豐碩的成果，便指日可待了。

## 目錄

- P.2 家長教師會主席的話
- P.3-5 各項活動及比賽得獎名單
- P.6-9 校園剪影--課外活動圖片剪貼簿
- P.10-13 學生園地--小小學生作品展覽
- P.14 嘉賓來稿--《升中新里程--父母篇》
- P.14 活動預告







## 主席的話

家長教師會主席莫偉堅

轉眼間當了梅窩學校的家長教師會主席已歷兩個寒暑。在這兩年當中，學校的發展，設備之改良，都慢慢地進行中，從村口農地入口開始，為學生安全而要求加設的欄杆，都應學校的要求而加上了。

在這兩年中，我們的同學參與社區的表演，或參與校際各項比賽，都有不錯的表現。而在學業方面，各位老師悉心指導，學科成績都有不錯的進展。

本人的女兒在今屆已是畢業生，在這個與大自然環境渾成一體的校舍度過六年光陰。而本人也完成這首屆的主席任務，在這兩年多中，本人感受良多，從無到成立家長教師會，推行學校的政策，與各家長聯繫、通訊，輔助學校的計劃去實行理想。我們的家教會各成員，各位家長，也曾付出努力，去幫助學校推行各項政策和活動，使各政策得以順利進行。

本人的女兒在本屆畢業，步向人生的另一個階段，而本人亦完成使命！在此本人更期望下任主席繼續幫助學校推行各項發展，帶領家長教師會邁向公元貳仟年，使梅窩學校發展為一所設備完善及標準的小學！

在此本人更感謝各家長委員、兩位副主席之鼎力合作，深感謝意！

### 一九九六至一九九九年度 家長教師會職員名單

主席： 莫偉堅（家長代表）  
副主席： 林宛亭（家長代表）  
江燕儀（家長代表）  
羅福榮（教師代表）

司庫： 李峻榮（家長代表）  
王慧屏（教師代表）

康樂： 羅自強（家長代表）  
鍾 劍（教師代表）

文書： 張琳琳（家長代表）  
鍾文輝（教師代表）

委員： 劉淑英、鄧西金、李秀明、楊偉光、  
李蝦女、林 嬌、蕭日正

### 一九九九至二零零一年度 家長教師會職員名單

主席： 王永恒（家長代表）  
副主席： 林宛亭（家長代表）  
成知球（家長代表）  
鍾文輝（教師代表）

司庫： 江燕儀（家長代表）  
林小慧（教師代表）

康樂： 蕭日正（家長代表）  
蕭振興（教師代表）

文書： 鄧小喬（家長代表）  
劉冬梅（教師代表）

委員： 黃瑞英、梁燕勤、李秀明、江華妹、  
張琳琳、鄭易新、葉 棠、陳愛心

委任委員： 林 嬌、林房娣

## 鳴謝

梅窩學校第一屆家長教師會各家長委員過去兩年在協助發展校務及籌辦活動方面不遺餘力，本校全人特此致謝。

## 中文作文比賽得獎同學名單

	冠軍	亞軍	季軍
一年級	楊家樂	鄭芷蘊	甘俊生
二年級	阮泳欣	羅佩賢	楊偉樂
三年級	曾家麟	黃凱綸	麥思薇
四年級	吳榮焜	袁國達	王翠兒
五年級	葉鈺渝	趙 思	楊益輝
六年級	譚景祐	莫家怡	謝汝藍

## 中文科戲劇比賽得獎同學名單

	優勝班級
初級組	一年級：全體同學
中級組	四年級：全體同學
高級組	五年級乙組： 鍾效明、林敏兒、周永恒、趙 思、 劉美婷、吳漢升、陳玉玲、李宛珊、 蔡振鋒、鄭芷蓆

## 英文歌唱比賽

	優勝班級
初級組	二年級
高級組	五年級
最佳演繹獎	五年級

## 英文字詞獵遊比賽

團體	一年級	曾志聰、楊家樂、王敏賢、唐嘉爵
	二年級	徐子軒、阮泳欣、趙啟良、黃俾瑩
	三年級	梁曉琳、鄭啟光、黃凱綸
	四年級	袁錦賢、楊綺婷、江文杰
	五年級	周永恒、鍾效明、蔡振鋒、徐 然
	六年級	莫家怡、鄧文福、譚景祐
個人	一年級	楊家樂
	二年級	李詩敏
	三年級	黃凱綸
	四年級	雷思惠
	五年級	周永恒、徐 然
	六年級	謝汝藍



### 數學比賽

	冠軍	亞軍	季軍
一年級	楊家樂	蔡子苗	蕭啟邦
二年級	阮泳欣	羅佩賢	李綺華
三年級	曾家麟	梁曉琳	麥思薇
四年級	雷思惠	冼敬雄	江文杰
五年級	徐然	周永恒	林敏兒
六年級	莫家怡	謝汝藍	蔡倩婷

### 常識科盆花種植比賽

	荷葉蓮	萬壽菊
冠軍	六年級	一年級
亞軍	二年級	二年級
季軍	五年級	六年級

### 香港學界體育聯會 大嶼山區小學分會 98 至 99 年度小學校際賽

七人足球賽	男子組		冠軍	
籃球賽	女子組		亞軍	
羽毛球賽	男子組	鄧文福	亞軍	
		楊永權	季軍	
		團體	冠軍	
	女子組	蔡倩婷	季軍	
		團體	季軍	
水運會	男子甲組	周國進	100 米胸	冠軍
		周國進	50 米背	殿軍
		高金菊	50 米背	亞軍
		陳家偉	100 米自	殿軍
		鍾效明	50 米胸	殿軍
		團體		亞軍
	男子乙組	石啟然	100 米胸	亞軍
		蔡振鋒	100 米胸	季軍
		蔡振鋒	50 米胸	亞軍
		蕭志滿	100 米自	季軍
		團體		亞軍
男子組	4 × 50 米接力		季軍	

水運會	女子甲組	莫家怡	50 米胸	冠軍
		莫家怡	100 米胸	亞軍
		蔡倩婷	100 米自	亞軍
		蔡倩婷	50 米自	季軍
		團體		亞軍
	女子乙組	蕭玉蓮	100 米胸	冠軍
		鄭芷蕎	50 米背	亞軍
		鄭芷蕎	100 米胸	季軍
		黃可欣	100 米自	季軍
		黃可欣	50 米胸	季軍
		王翠兒	50 米背	季軍
		陳玉玲	50 米自	殿軍
		陳玉玲	100 米自	殿軍
		團體		亞軍
	女子組	4 × 50 米接力		季軍

### 香港學界體育聯會 98-99 年度校際團體全年錦標賽 大嶼山區冠軍

教育署 '99 「品德飛躍」 獎勵計劃得獎學生：鍾效明（五年級）

教育署 '98 「挑戰自我」 獎勵計劃得獎學生：寇珊（五年級）



## 校園剪影



嘩！好驚呀！咁高點爬呀？

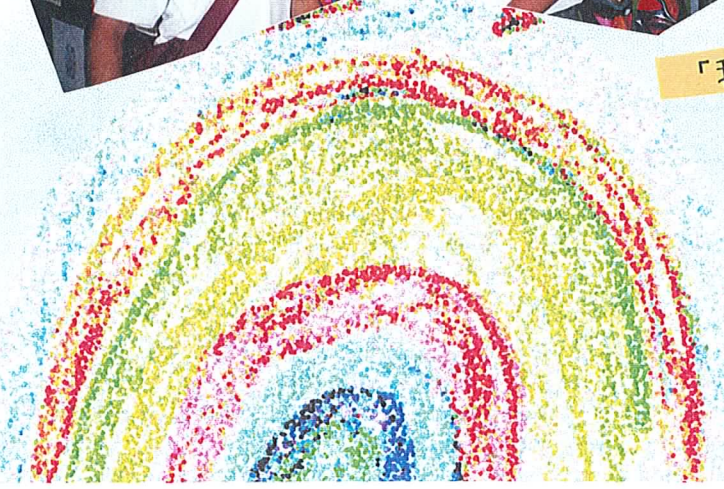


我隻雞翼呢？



看自己的傑作在美工中心展出，多自豪啊！

「我們的志願是成為一個小提琴家。」真的似模似樣喎。



## 新班新希望

小提琴導師關老師

今年參加小提琴班的同學，年齡差距頗大，更有男孩子參加呢！同學們對音樂的興趣，看來甚為濃厚，有些同學對樂器的掌握，特別靈敏。當然，年齡上的差距，對學習是有一定的影響的。

同學們當中也有天資頗高的，從他們的學習態度和對音樂的渴求來看，如日後能加倍努力，成績是可期待的。

興趣班最大的目的，是能讓對音樂有興趣的同學，不單有機會學習音樂的知識，欣賞音樂，還能夠親身體驗彈奏音樂的樂趣。同學們在家中練習，各家長們如能多加鼓勵，對他們的自信很有幫助。

今年開始的小提琴班，是長期延續性的，參加的同學不會因學期結束而影響進度，可一直學到參加皇家音樂學院的公開試，希望同學們努力不懈。

## 英語會話班

Miss Vicentia Cheng

The goal of the English Language Program at Mui Wo Primary School is to generate interest in learning English by creating an enjoyable atmosphere. Language games are employed to provide the students with communicative experience and to distract the pupil's attention from the study of linguistic forms. The students stop thinking about the language and instead use it.

However, the student's lack of understanding of basic instructions make certain games not possible to play. At times the lack of motivation of some students towards learning can make teaching more challenging.

Despite of the problems, it is my hope that through these games, boredom is banished and the student's interest in learning may be stimulated, thus, encouraging them to become willing learners.

舉辦英語會話班之目的，是希望營造一個良好的英語學習氣氛，鼓勵學生多用英語溝通，從而讓他們對英文產生（濃厚）興趣。由於英語會話班於課後舉行，故此老師多採用遊戲方式進行，使學生透過各種活動而運用英語溝通。

由於老師以英語授課，故此學生未能

完全明白遊戲規則或老師的指示，而令部份遊戲未能順利進行。雖然有些學生缺乏學習動機，但老師卻視之為一種挑戰。

故此，老師以不同形式的遊戲來進行教學，藉以打破沉悶的課堂氣氛，這不但令學生能輕鬆學習，而且可享受英語學習的樂趣，得到良好的學習效果。



## 欣賞電影《小鞋子》後感

李天立 六年級

《小鞋子》這部電影故事發生在伊朗一個貧窮的家庭裏，住著一對和和氣氣的兄妹，他們便是這部電影的主角了。哥哥叫萬阿里，妹妹叫萬沙拉。

一天，阿里帶著妹妹的鞋子去補，不小心遺失了。由於他們的家庭很貧窮，再也買不起鞋子，若讓父母知道，一定捱罵，捱打。幸好兄妹的上學時間不同，可以輪流穿用。正因如此，阿里經常遲到，終於校長要把他趕出校，幸好他的數學老師為他求情，校長因此而放過他。阿里天天匆匆地上學，跑步速度也加快了。學校舉行了跑步比賽，跑第三名可得運動鞋和其他獎品。阿里知道後便踴躍參加，希望妹妹以後不用穿自己的鞋子了。但在比賽中他卻跑得第一名，他一點都不高興。其實，他根本不用傷心，原來，他爸爸已賺夠錢給他倆兄妹買新鞋了！

我覺得他們很可憐，家裏又貧窮，鞋子破了也只能補。我們的鞋子如果破了，肯定要買對新啦！而且，他們小小年紀就要幫父母工作。想到自己跟他們比，我真是幸福得多了。這部電影適合小孩和老人欣賞，因為這部電影是說一些關於小孩的事，老人看了也可以回憶小時候的經歷。它內容很豐富，小小的鞋子便可寫出那麼多東西。它的內容也很感人呢！

## 教育營記趣

謝汝藍 六年級

在這個復活節假期裏，我們參加了教育營。我們的節目可多了，有黑夜尋索、有天才表演、有攀岩等。不過，最有趣的可算第一天睡覺時了……

那晚是我們入營的第一晚，可能是不太習慣睡陌生的床，或是太興奮，我們一直都睡不著，於是我們便起床談天了。我們談的話題可多了：想升讀哪所中學、長大後想做甚麼工作、喜歡誰等，我們也很坦白，實話實說。由於那些是雙層床，睡上層的要一道梯才能著地，因此睡下層的就趁別人上落床時，搔別人的腳板底，她們一邊笑，一邊失足掉地，幸好她們與地面距離不遠，每次都只是摔一跤，安然

無恙。當晚，我們玩到四時才睡呢！

第二天，我們帶著惺忪的睡眼，到體育館玩攀岩。本來，我們放好錢包就打算可以開始，不過，因為我們放得不夠整齊，所以要再放，來來回回，足足用了大概一小時，才能把錢包放得整齊，攀岩才真正開始。原來安全帶都很難綁，不能太鬆，不能太緊，有時還會綁錯呢！開始攀岩了，看到一些人很快完成，一些卻半途而廢，心裏不禁打寒噤。輪到我時，我大步地向上爬，但心裏還是害怕得很，想不到我也能成功地攀到頂點，那時真的很滿足。

在這個營裏，我學會了要互相合作，互相信任，才是真正的好友。





P.1 Yung Mei Ki

People I like

I am Yung Mei Ki.

I like my mother.



P.2 Tsui Cho Tung

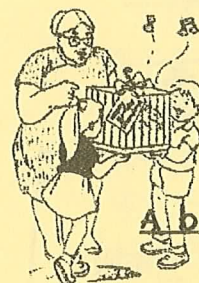
I have a friend.  
 She is my classmate.  
 Her name is Jenny.  
 Her face is long.  
 She has one little sister and one brother.  
 She likes singing and painting.  
 She doesn't like diving and jumping.  
 Her mother is a housewife.  
 Her father is a worker.

My diary

P.3 Leung Hiu Lam

I got up at seven o'clock in the morning. I ate my breakfast at seven fifty. I went to school at eight o'clock. I had my lunch at home in the afternoon. I did my homework at four o'clock. I played games with friends in my house. I had my dinner in the evening. I had my shower at nine o'clock. I watched television at ten o'clock, then I went to bed.

P.4 Yuen Kwok Tat



Mr Chan is the teacher of Volleyball Club. Only children between ten and twelve years old can join the club. They meet every Saturday between a quarter to nine and ten o'clock in the school playground.

Volleyball Club  
 Do you want to play volleyball? Come and join the Volleyball Club. It is fun!  
 Time: 8:45-10:00am Saturday  
 Place: School playground  
 Teacher: Mr. Chan  
 All children 10-12 are welcome!

A birthday present to grandma

P.5 Chau Wing Hang

Last Sunday, John and Ann went to the pet shop to buy grandma a birthday present. There was a shopkeeper at the side of the door. He stood rudely. In the pet shop, John pointed to the parrot and asked, 'Does grandma like this bird?' 'It is very ugly. Grandma doesn't like it.' Said Ann. 'Does grandma like the goldfish?' Tom asked. 'No, grandma doesn't like it.' Said Ann.

Then Ann went near to the cage and asked, 'Does grandma like the kitten?' The shopkeeper asked, 'Do you want to buy these birds? They can sing.' Tom and Ann said, 'Yes! Grandma like these birds. They are very beautiful!' Tom and Ann bought these birds with one hundred dollars.

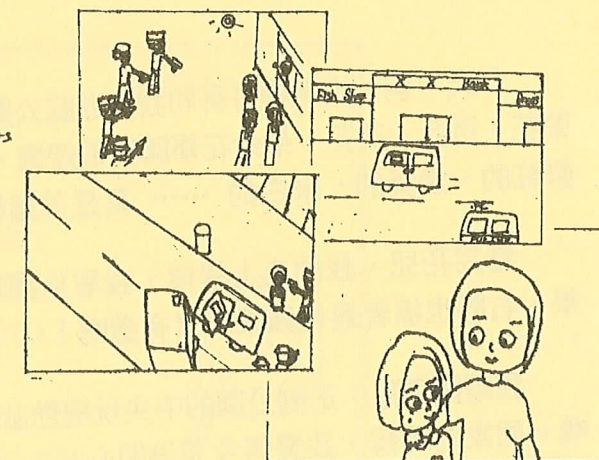
In grandma's birthday party, they gave grandma the birds and a birthday card. Grandma was very happy.

Robbery in Mui Wo

P.6 Mok Ka Yee

One morning, a blue van stopped in front of a bank. Three men and a woman got out of the van. They ran into the bank and pointed their guns at everybody. 'Don't move. Give me money!' They shouted at the tellers.

Suddenly, an alarm rang noisily. The robbers were afraid. They rushed out of the bank and got into the van. They drove away quickly. But the police car stopped them. The policeman got off, the robbers got off too. They tried to run away. The robbers pointed their guns at a girl. The girl's mother was worried. 'Don't follow us,' said the robbers. 'I will kill the girl.' At last, the robbers went away. Luckily the girl was not seriously hurt.



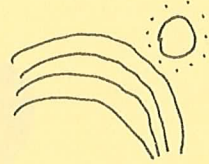




## 美麗的天空

楊家樂 一年級

- 1 藍色的天空上有烏雲和小鳥。
- 2 太陽快要給烏雲遮蓋了。
- 3 藍天上的彩虹像一座七色大橋。
- 4 藍天上有一隻胖胖的小鳥。
- 5 藍天上有一隻蝴蝶，蝴蝶上面有烏雲。



## 快樂的生日會

阮泳欣 二年級

今天美美開了一個生日會，她邀請了三位女同學和兩位男同學來參加。同學們為她唱了生日歌，接著她就吹洋燭，然後他們便送禮物給她。媽媽說：「美美快來切蛋糕吧。」美美把蛋糕切開後，便分給他們吃。他們吃蛋糕的時候，媽媽忽然問：「你們想喝什麼呢？」有兩位同學要橙汁，有一位同學要蘋果汁，另外，有兩位同學要可樂。然後，媽媽便去拿果汁分給他們。我們喝了果汁後，同學們有的唱歌，有的下棋。

時間一分一秒地過去，生日會很快便結束了。美美和同學們說再見後，便送他們離開。

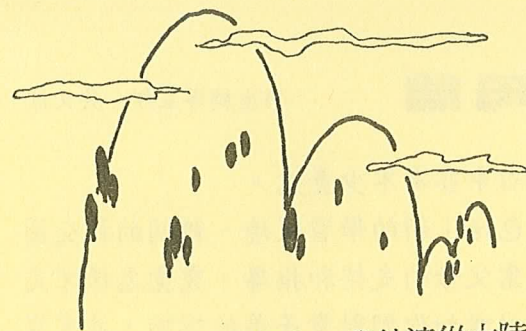
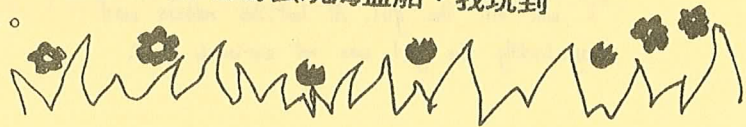
## 遊九龍公園

曾家麟 三年級

今天，爸爸媽媽帶哥哥和我到九龍公園遊玩，裏面有很多花兒，有玫瑰、菊花、百合、茶花，朵朵花都開得很燦爛，還發出芬芳的氣味；花兒的顏色有鮮紅的、淺黃的、米白的……真是美麗極了！

看完花兒，我們走上樓梯，我看見猩猩爬來爬去，牠的左腳抓著幾個蘋果，右腳也抓著幾個蘋果，真有趣呀！

我離開猩猩，走到公園的中央玩機動遊戲，我和哥哥去玩海盜船，我玩到嘔。回家的時候，我覺得今天很開心。



## 參觀記

吳榮焜 四年級

暑假裏，我外婆從大陸來到香港旅遊，我一家人和外婆到香港島四處遊覽，印象最深刻的是去香港太平山山頂公園遊玩。

我們首先在灣仔乘坐山頂纜車，由於等候乘車的人很多，所以我們一共等了半小時才能乘坐纜車。到公園後，我們到凌霄閣裏的一個快餐店吃了一頓午餐，然後，在大露台上拍照留念，我最深刻的是到「奇趣屋」，內裏有很多恐怖又神奇的東西，令我最難以相信這世界上竟然有一個人頭和人的手掌一樣大的事情，口裏還有一張字條，字條上寫著「你可以找到我，你可能是我的親人」的恐怖字句。

## 一份最好的禮物

葉鈺渝 五年級

「滴滴，滴滴……」時間一分一秒地過去，經過了十一個年頭，收過那麼多的禮物，其中最好的一份，是在這一年收到的。

上學年，我的英文測驗總是不及格，時常令我不開心。這學年第一次英文測驗前，我想，我今次無論如何一定要及格。時間過得飛快，很快就到了英文測驗的日子。我拿到試卷，才放下心頭大石。原來，這份試卷比我想像之中容易一點點。我提起沉重的筆慢慢寫著，既怕語法錯了，又怕串錯了字，唉！真是一步一驚心。很快就要交卷了，我終能放下沉重的筆。

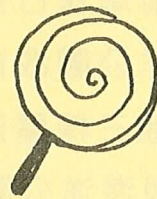
過了幾天，老師派發試卷了，我發覺我的成績是七十四分，這是我一直夢寐以求的「禮物」啊！我樂不可支，連日來的提心吊膽都已一掃而空。

## 甜

譚景祐 六年級

甜啊！甜啊！  
你是一種美好的味道。  
你是代表美好和快樂，  
但你是不可以長久的。

甜啊！甜啊！  
你是一種不可理解的感覺。  
雖然你是一種剎那間出現的東西，  
但你也是這樣美好。





當子女踏上中學階段，你們除了感到快慰外，相信心中亦有不少憂慮。

你們的子女在這個階段可能會面對一些適應困難，包括：新的學習環境、較闊的社交圈子等。此外，他們一方面渴望獨立自主，另一方面卻仍需父母的支持和指導。究竟怎樣才是管教子女的適當方法？現在，希望透過以下的分享，可以增加你們對貴子弟的認識，並掌握有關的處理方法和態度。

<p style="text-align: center;"><u>新的學習環境</u></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>* 科目增多，功課也相對加深，學習倍感困難。</li> <li>* 需要獨立思考及自發性的學習。</li> </ul>	<p style="text-align: center;"><u>建議</u></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>* 安排一個寧靜的讀書環境，與子女共同訂定作息時間表，幫助他們養成良好的讀書習慣。</li> <li>* 鼓勵子女擴闊生活體驗，以引起其求知慾。</li> </ul>
<p style="text-align: center;"><u>新的社交圈子</u></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>* 在同伴及友群中爭取認同及建立地位。</li> <li>* 課外活動繁多，社交圈子擴闊。</li> <li>* 渴望了解及接觸異性，甚至有意吸引異性注意。</li> </ul>	<p style="text-align: center;"><u>建議</u></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>* 尊重子女的朋友，不要隨意批評，宜與他們一起討論擇友之道。</li> <li>* 明白子女與朋友交往的需要，同時透過討論，與他們訂定有關出外活動的協議。</li> <li>* 與異性交往為青少年成長期的正常表現，父母無需過份緊張。</li> </ul>
<p style="text-align: center;"><u>父母與子女的溝通</u></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>* 在青春期期間，你的子女容易發脾氣，或把事放在心裡，遇問題時寧願和朋友商量。</li> <li>* 在接觸新事物後，有些子女或會認為父母思想落後，不願與他們傾談。</li> <li>* 子女漸漸長大，希望自主獨立，不想事事跟父母商量。</li> </ul>	<p style="text-align: center;"><u>建議</u></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>* 鼓勵子女說出他們的感受，避免為了急於改正子女的言行而打斷他們的說話。</li> <li>* 父母可主動接觸新事物，避免與子女의思想和需要脫節。</li> <li>* 嘗試從子女的角度看事物。</li> </ul>

## 活動預告

- 七月： 大澳寫生
- 美術環保日營
- 海洋公園教育遊蹤
- 參觀三棟屋博物館
- 八月： 參觀海洋公園熊貓館

## 編輯委員會

- 吳家玲老師
- 林靄英老師
- 林小慧老師
- 劉冬梅老師
- 阮慧筠老師